

pts panels®

HDL-Cholesterin-Kontrolllösung

Zur Verwendung mit CardioChek® PA und professionellen CardioChek® Plus (V 1.08) Analysegeräten durch Fachkräfte

VERWENDUNGZWECK

Ausschließliche Verwendung mit den professionellen PTS Panels® Teststreifen als Qualitätskontrollmaterial zur Bestimmung der Präzision und zur Erkennung von systematischen analytischen Abweichungen Ihres Testgeräts.

ZUSAMMENFASSUNG UND ERKLÄRUNG

Die professionellen HDL-Cholesterin-Kontrolllösungen der PTS Panels enthalten Cholesterin, das mit den Teststreifen reagiert und eine bestimmte Farbe generiert. Je dunkler die Farbe, desto höher die Konzentration von HDL-Cholesterin. Das Ergebnis jedes Kontrolllevels sollte innerhalb des Bereichs liegen, der auf der Qualitätskontrollkarte für das jeweilige Testmaterial angegeben ist. Bei fragwürdigen Ergebnissen muss das Testgerät auf einwandfreie Funktion und Leistung geprüft werden, um die in ihrer Einrichtung geltenden oder von lokalen Akkreditierungs- und Aufsichtsbehörden vorgeschriebenen Anforderungen an die Qualitätskontrolle zu erfüllen.

Hinweis: Professionelle CardioChek® Plus Analysegeräte der V. 1.09 und höher benötigen keine HDL-Cholesterin-Kontrolllösungen.

CHEMISCHE ZUSAMMENSETZUNG

PTS Panels HDL-Cholesterin-Kontrollen zum Selbsttest beinhalten:

Glucose (aus Mais)	≥ 680 mg/dl
Glycerin (synthetisch)	≥ 58,5 mg/dl
Cholesterin (aus Schafwolle)	≥ 30 mg/dl
Konservierungsmittel (Iothiazolinone)	≤ 0,01 %
Inerte Substanzen	

Beachten Sie, dass die Spiegel variabel sind.

SICHERHEITSMASSNAHMEN

- Für die *In-vitro*-Diagnostik. Nur zur Verwendung durch Fachkräfte.
- Inhalt nicht zum Verzehr geeignet.
- Augen- und Hautkontakt vermeiden.
- Materialien können im normalen Hausmüll entsorgt werden.

LAGERUNG UND HANDHABUNG

In einem kühlen, trocknen Raum bei 20–30 °C Raumtemperatur lagern. Kann in einem Kühlschrank bei 2–8 °C gelagert werden. Keinen Gefriertemperaturen aussetzen. Das Produkt ist sofort einsetzbar. Nach Verwendung fest verschließen.

Achten Sie darauf, dass die Fropferspitze nicht kontaminiert wird. Keine Verwendung nach Ablauf des Haltbarkeitsdatums (siehe Ampulle). Nach dem Öffnen kann das Produkt mindestens 10 Monate bei Raumtemperatur aufbewahrt werden.

LIEFERUMFANG

- Zwei (2) Ampullen HDL-Cholesterin-Kontrolllösung (jeweils eine für Level 1 und Level 2)

BENÖTIGTES, NICHT IM LIEFERUMFANG ENTHALTENES MATERIAL

- Professionelles Analysegerät CardioChek PA oder CardioChek Plus
- Professionelle PTS Panels Teststreifen und MEMO Chip® der gleichen Chargennummer

VORGEHENSWEISE

WICHTIG: Lesen Sie die Anleitung sorgfältig durch, bevor Sie einen Test durchführen.

Testverfahren mit HDL-Cholesterin-Kontrolllösung

- Setzen Sie den MEMO Chip ein (gleiche Charge wie die Teststreifen).
- Drücken Sie eine der beiden Tasten, um das Gerät einzuschalten (EIN).
- Drücken Sie die Weiter-Taste, bis auf dem Display NUTZEN erscheint.
- Drücken Sie Eingabetaste.
- Drücken Sie Eingabetaste.
- Drücken Sie die Weiter-Taste, bis auf dem Display KONTROL TESTEN erscheint.
- Drücken Sie im Optionsfenster KONTROL TESTEN, das auf dem Analysegerät erscheint, auf Eingabetaste.
- Führen Sie den Teststreifen in das Analysegerät ein.
- Warten Sie bis PROBE ZUGEBEN erscheint.
- Nehmen Sie die Kontrolllösung zur Hand.

- Entfernen Sie die Kappe und drehen Sie die Flasche über dem Teststreifenapplikationsfenster um.
- Drücken Sie die Kontrolllösung vorsichtig aus der Ampulle auf den Teststreifen. Verwenden Sie einen Tropfen der Kontrolllösung für Einzelanalyse-Teststreifen und zwei Tropfen der Kontrolllösung für Mehrfachanalyse-Teststreifen.
- Die Ampulle wieder verschließen.
- Die Ergebnisse werden auf dem Display angezeigt.

Hinweis: Wenn Sie den Test mit professionellen PTS Panels Lipid+eGLU Smart Bundle-Teststreifen durchführen, überspringen Sie den eGLU-Test, indem Sie die Weiter-Taste gedrückt halten, wenn das Symbol STREIFEN EIN für den Lipid Panel-Teststreifen erscheint.

VORSICHT: Alle Materialien, die in Kontakt mit Blut kommen, müssen entsprechend den geltenden Richtlinien und Vorsichtsmaßnahmen behandelt und entsorgt werden.

USA: VERORDNUNGSPFLICHTIG

Vorsicht: Gemäß US-Bundesrecht darf dieses Produkt nur an lizenziertes medizinisches Fachpersonal oder in dessen Auftrag verkauft werden.

ZU ERWARTENDE ERGEBNISSE

Die Ergebnisse sollten innerhalb des Bereichs liegen, der auf der Qualitätskontrollkarte angegeben ist. Die aktuellsten Kontrollergebnisse können auf der Website von PTS Diagnostics eingesehen werden: www.ptsdiagnostics.com. Liegen die Testergebnisse über oder unter dem angegebenen Bereich, kontrollieren Sie, ob die Teststreifen noch haltbar sind. Ist das Haltbarkeitsdatum abgelaufen, führen Sie den Test erneut mit neuen Teststreifen und Kontrolllösungen durch. Reinigen Sie das Analysegerät vor erneuter Verwendung (siehe Benutzerhandbuch).

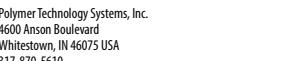
Wenden Sie sich für Hilfe bezüglich der professionellen PTS Panels HDL-Cholesterinkontrollen bitte an den Kundendienst von PTS Diagnostics (Mo.-Fr., 6:00 bis 21:00 Uhr Zeitzone EST der USA) oder an Ihren Vertragshändler vor Ort.

+1-877-870-5610 (Innerhalb der USA gebührenfrei)
+1-317-870-5610 (Direkt)
+1-317-870-5608 (Fax)

E-Mail: customerservice@ptsdiagnostics.com

PTS Panels, CardioChek und MEMO Chip sind Handelsmarken von Polymer Technology Systems, Inc.

© 2019 Polymer Technology Systems, Inc.



EC REP MDSS GmbH
Schiffgraben 41
30175 Hannover, Deutschland



pts panels®

Témoins de cholestérol HDL

Pour usage professionnel avec les analyseurs professionnels CardioChek® PA et CardioChek® Plus (v1.08 et inférieurs)

UTILISATION PRÉVUE

Pour une utilisation avec les bandelettes de test professionnelles PTS Panels® comme matériel de contrôle qualité afin d'évaluer la précision et de détecter les écarts analytiques systématiques de votre système d'analyse.

ÉTATS-UNIS : uniquement sur ordonnance.

Mise en garde : selon la loi fédérale américaine, cet appareil ne peut être vendu que par un médecin agréé ou sur ordonnance de celui-ci.

RÉSULTATS ATTENDUS

Les résultats du contrôleur doivent se situer dans la plage spécifiée sur la fiche des plages de contrôle de qualité. Les résultats des témoins les plus récents sont disponibles sur le site de PTS Diagnostics : www.ptsdiagnostics.com. Si les résultats des tests sont inférieurs ou supérieurs des résultats sont douteux, pour se conformer aux exigences de qualité de l'établissement ou comme requis par les instances locales accréditrices et réglementaires.

Remarque : les analyseurs professionnels CardioChek® Plus v. 1.09 et supérieurs ne requièrent pas de témoins de cholestérol HDL.

COMPOSITION CHIMIQUE

Les témoins de cholestérol HDL autotest PTS Panels contiennent :

du glucose (issu de maïs)	≥ 680 mg/dl
du glycérol (synthétique)	≥ 58,5 mg/dl
du cholestérol (issu de laine de mouton)	≥ 30 mg/dl
des conservateurs (isothiazolinones)	≤ 0,01 %
des ingrédients inertes	

Veillez noter que les taux sont variables

PRÉCAUTIONS D'EMPLOI

- À usage diagnostique *in vitro*. Destiné uniquement à un usage professionnel.
- Ne pas manger ni boire les contenus.
- Éviter le contact avec les yeux ou la peau.
- Le matériel peut être jeté avec les ordures ménagères.

CONSERVATION ET MANIPULATION

À conserver en un lieu frais et sec à température ambiante de 20 à 30 °C (68 à 86 °F). Peut être stocké dans un réfrigérateur à une température comprise entre 2 à 8 °C (35 à 46 °F). Ne pas le congeler. Produit prêt à l'emploi. Reboucher après utilisation. Veiller à ne pas contaminer le compte-gouttes. Ne pas utiliser au-delà de la date de péremption du flacon. Le produit ouvert est stable pendant au moins dix mois à température ambiante.

MATÉRIEL FOURNI

- Deux (2) flacons de témoins de cholestérol HDL (un de niveau 1 et l'autre de niveau 2)

MATÉRIEL NÉCESSAIRE MAIS NON FOURNI

- Analyseur professionnel CardioChek PA ou CardioChek Plus
- Bandelettes de test professionnelles PTS Panels et MEMO Chip® du même numéro de lot

PROCÉDURE

IMPORTANT : lisez attentivement l'ensemble des instructions avant de procéder à un test.

Procédure d'analyse de témoins de cholestérol HDL

- Insérer la MEMO Chip qui correspond au lot de bandelettes.
- Appuyer sur l'un des deux boutons pour mettre l'instrument sous tension.
- Appuyer sur le bouton Suivant jusqu'à ce que l'écran affiche OPTIONS.
- Appuyer sur le bouton Suivant jusqu'à ce que l'écran affiche REALISER CONTROLE.
- Appuyer sur le bouton Suivant jusqu'à ce que l'écran affiche REALISER CONTROLE.
- Quand l'option REALISER CONTROLE de l'analyseur s'affiche, appuyer sur le bouton Entrée.
- Introduire la bandelette réactive dans l'analyseur.
- Patientez jusqu'à ce que l'analyseur affiche DEPOSER PRELEVMT.
- Inverser pour mélanger le témoin.
- Enlever le bouchon et inverser le flacon précisément au-dessus de la fenêtre d'application de l'échantillon des bandelettes réactives de réflectance.

- Comprimer le flacon avec précaution pour appliquer la solution témoin sur la bandelette réactive. Utiliser une goutte de solution témoin pour les bandelettes réactives de détermination d'un analyte unique et deux gouttes pour celles mesurant plusieurs analyses.
- Remettre en place le bouchon du flacon de solution témoin.
- Les résultats sont affichés à l'écran.

Opmerking: voor gebruik met professionele PTS Panels脂質+eGLU Smart Bundle-teststrepen moet u de eGLU-test op de teststrook laten druppelen. Gebruik één druppel eGLU-test voor enkelvoudige analyt-teststroken en twee druppels voor multi-analyt-teststroken.

12. Sluit de flesjes met controleoplossing af met de dop.

De resultaten verschijnen op het scherm.

Opmerking: als u PTS Panels professionele smart bundle-teststrepen voor lipiden+eGLU gebruikt, sla de eGLU-test dan over door de knop 'Volgende' ingedrukt te houden wanneer het pictogram PLAATSEN STRIP voor de teststrook voor lipiden verschijnt.

Let op: alle materialen die in contact komen met bloed moeten volgens algemeen geldende voorzorgsmaatregelen en richtlijnen worden gehanteerd en afgevoerd.

SA: UITSLUITEND OP RECEPTE

Let op: krachtens de federale wetgeving van de VS mag dit hulpmiddel alleen worden verkocht door of op voorschrift van een arts.

VERWACHTENDE RESULTATEN

De PTS Panels professionele controleoplossingen HDL cholesterol bevatten cholesterol. Deze reageren met de teststroken en zorgen ervoor dat een kleur wordt gevormd. Hoe donker de kleur, hoe hoger het gehalte aan HDL cholesterol. Het resultaat van elk controlemateriaal moet in het bereik vallen zoals dat is gespecificeerd op de kaart met kwaliteitscontrolebereiken die is bijgevoegd bij deze materialen. Er moeten controleoplossingen worden gebruikt om de prestaties van het testsystem te na te gaan wanneer de resultaten dubieuw zijn, om aan de kwaliteitscontrole-eisen van uw instelling of aan de vereisten van lokale accreditierings- en regelgevingsinstanties te voldoen.

Opmerking: professionele CardioChek® Plus v. 1.09-analysators en recentere versieën geen controleoplossingen HDL cholesterol.

Voor ondersteuning bij de PTS Panels professionele controleoplossingen HDL cholesterol kunt u contact opnemen met de klantenservice van PTS Diagnostics (ma-vr, van 06.00 u - 21.00 u US EST) of met uw plaatselijke erkende dealer.

+1-877-870-5610 (gratis binnen de VS)

+1-317-870-5610 (rechtsstreeks)

+1-317-870-5608 (fax)

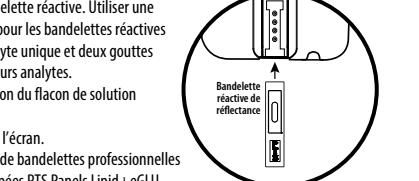
E-mail: customerservice@ptsdiagnostics.com

PTS Panels, CardioChek en MEMO Chip zijn handelsmerken van Polymer Technology Systems, Inc.

© 2019 Polymer Technology Systems, Inc.



EC REP MDSS GmbH
Schiffgraben 41
30175 Hannover, Allemagne



pts panels®

Controleoplossingen HDL Cholesterol

Voor professioneel gebruik met professionele CardioChek® PA- en CardioChek® Plus-analysators (v1.08 en later)

Opmerking: als u PTS Panels professionele smart bundle-teststrepen voor lipiden+eGLU gebruikt, sla de eGLU-test dan over door de knop 'Volgende' ingedrukt te houden wanneer het pictogram PLAATSEN STRIP voor de teststrook voor lipiden verschijnt.

Let op: alle materialen die in contact komen met blo

pts panels®

Controles del Colesterol HDL

Para uso profesional con analizadores profesionales CardioChek® PA y CardioChek® Plus (1.08 y versiones anteriores)

USO PREVISTO

Para su uso con las tiras reactivas profesionales PTS Panels® como materiales de control de calidad para evaluar la precisión y detectar desviaciones analíticas sistemáticas de su sistema de análisis.

RESUMEN Y EXPLICACIÓN

Los controles del colesterol HDL profesionales de PTS Panels contienen colesterol, que reacciona con las tiras reactivas y genera color. Cuanto más oscuro es el color, mayor es la concentración de colesterol HDL. El resultado de cada nivel de control debe estar dentro del intervalo especificado en la tarjeta de intervalos de control de calidad que se incluye con estos materiales. Deben realizarse controles para verificar el funcionamiento del sistema de análisis cuando los resultados son dudosos, para cumplir con los requisitos de control de calidad de su centro o según lo requieran los organismos de acreditación y reguladores locales.

Nota: Los analizadores profesionales CardioChek® Plus v. 1.09 y sus versiones posteriores no requieren controles de colesterol HDL.

COMPOSICIÓN QUÍMICA

Contenido de los controles del colesterol HDL para autodiagnóstico de PTS Panels:
Glucosa (a partir de maíz) ≥680 mg/dl
Glicerol (sintético) ≥58,5 mg/dl
Colesterol (a partir de lana de oveja) ≥30 mg/dl
Conservantes (isotiazolonas) ≤0,01%
Ingredientes inertes

Tenga en cuenta que los niveles son variables

PRECAUCIONES

- Para uso diagnóstico *in vitro*. Diseñado exclusivamente para uso profesional.
- No ingiera el contenido.
- Evítase el contacto con los ojos o la piel.
- Los materiales pueden desecharse como residuos comunes.

ALMACENAMIENTO Y MANIPULACIÓN

Almacene el producto en un lugar fresco y seco a temperatura ambiente de 20-30 °C (68-86 °F). Se puede guardar en un frigorífico a 2-8 °C (35-46 °F). No congele el producto. El producto está listo para su uso. Vuelva a colocar la tapa después de su uso. Se debe tener cuidado de no contaminar la punta del cuentagotas. No utilice el producto después de la fecha de caducidad indicada en el vial. Una vez abierto el producto, permanecerá estable durante al menos diez meses a temperatura ambiente.

MATERIAL SUMINISTRADO

- Dos (2) viales de material de controles de colesterol HDL (uno de cada nivel 1 y nivel 2)

MATERIAL NECESARIO, PERO NO SUMINISTRADO

- Analizador profesional CardioChek PA o CardioChek Plus
- Tiras reactivas profesionales PTS Panels y MEMO Chip® del mismo número de lote

PROCEDIMIENTO

IMPORTANTE: Lea atentamente todas las instrucciones antes de realizar la prueba.

Procedimiento de prueba de los controles de colesterol HDL

- Inserte el MEMO Chip que coincide con el lote de tiras.
- Pulse uno de los dos botones para encender el instrumento.
- Pulse el botón Siguiente hasta que en la pantalla aparezca la palabra OPCIONES.
- Pulse el botón Intro.
- Pulse el botón Siguiente hasta que aparezca REALIZAR CONTROL.
- En la opción de visualización del analizador REALIZAR CONTROL, pulse Intro.
- Inserte la tira reactiva en el analizador.
- Espere hasta que en el analizador aparezca APLIQUE MUESTRA.
- Invierta para mezclar el control.
- Quite la tapa y ponga el frasco boca abajo sobre la ventana de aplicación de muestra de la

- tira reactiva de reflectancia.
11. Apriete con cuidado el vial para dispensar solución de control en la tira reactiva. Utilice una gota de solución de control para tiras reactivas de un solo analito y dos gotas para las tiras reactivas de varios analitos.

12. Vuelva a tapar el vial del control.
Los resultados se muestran en la pantalla.
Nota: Si se analizan tiras reactivas profesionales PTS Panels Lipid+eGLU Smart Bundle, omita la prueba eGLU manteniendo pulsado el botón Siguiente cuando aparezca el icono INSERTE TIRA de la tira reactiva del perfil lipídico.

Precaución: Manipule y deseche todo el material que entre en contacto con la sangre según las precauciones y directrices genéricas de este ámbito.

EE. UU.: VENTA SOLO BAJO PRESCRIPCIÓN MÉDICA

Precaución: Las leyes federales estadounidenses restringen la venta de este dispositivo a un médico o bajo prescripción médica.

RESULTADOS ESPERADOS

Los resultados del control deben estar dentro del intervalo especificado en la tarjeta de intervalos de control de calidad. Los resultados más actuales de los controles están disponibles en la página web de PTS Diagnostics: www.ptsdiagnostics.com. Si los resultados de la prueba están por encima o por debajo del intervalo especificado, compruebe si las tiras reactivas o los controles están caducados. De ser así, vuelva a realizar la prueba con tiras y controles que no estén caducados. Limpie el analizador antes de repetir la prueba (consulte la guía de usuario).

Para solicitar asistencia relacionada con los controles del colesterol HDL profesionales de PTS Panels, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de PTS Diagnostics (horario de atención: de lunes a viernes, de 6:00 a 21:00, hora local de la costa este de EE. UU.) o con el distribuidor local autorizado.

COMPOSIÇÃO QUÍMICA

Os controles de colesterol HDL de autodiagnóstico PTS Panels contêm:

- +1-877-870-5610 (llamada gratuita desde EE. UU.)
+1-317-870-5610 (teléfono directo)
+1-317-870-5608 (fax)
Correo electrónico: customerservice@ptsdiagnostics.com

PTS Panels, CardioChek y MEMO Chip son marcas comerciales de Polymer Technology Systems, Inc.
© 2019 Polymer Technology Systems, Inc.

Polymer Technology Systems, Inc.
4600 Anson Boulevard
Whitestown, IN 46075 EE. UU.
317-870-5610



MDSS GmbH
Schiffgraben 41
30175 Hannover (Alemania)

EXPLICACIÓN DE LOS SÍMBOLOS

	Fecha de caducidad		Fabricante
	Código de lote		Límite de temperatura
	Producto sanitario para diagnóstico <i>in vitro</i>		Precaución
	Número de catálogo		Representante autorizado en la Comunidad Europea
	Consulte las instrucciones de uso		Control
	Este producto cumple con los requisitos de la Directiva europea 98/79/EC sobre dispositivos médicos para diagnóstico <i>in vitro</i>		Requiere prescripción médica (solo en EE. UU.)

pts panels®

Controlos de Colesterol HDL

Para utilização profissional com os analisadores CardioChek® PA e CardioChek® Plus (v1.08 e inferiores)

FINALIDADE

Para utilizar com as tiras de teste profissionais PTS Panels® como materiais de controlo de qualidade, para determinar a precisão e detetar desvios analíticos sistemáticos do seu sistema de análises.

RESUMO E EXPLICAÇÃO

Os controlos de colesterol HDL profissionais PTS Panels, contêm colesterol, que reage com as tiras de teste para produzir cor. Quanto mais escura é a cor, tanto maior é a concentração de colesterol HDL.

O resultado para cada nível de controlo deverá encontrar-se dentro do intervalo especificado no Cartão de intervalos para controlo de qualidade incluído com estes materiais. Quando os resultados forem questionáveis, devem efetuá-los controlos para verificar o desempenho do sistema de análises, por forma a obedecer aos requisitos de controlo de qualidade das instalações, ou conforme exigido pelas entidades de acreditação e regulamentação locais.

Nota: Os analizadores profissionais CardioChek® Plus v. 1.09 e superiores não exigem controlos de colesterol HDL.

RESULTADOS ESPERADOS

Os resultados do controlo deverão encontrar-se dentro do intervalo especificado no cartão de intervalos para controlo de qualidade. Os resultados do controlo mais atualizados estão disponíveis no website da PTS Diagnostics: www.ptsdiagnostics.com. Se os resultados do teste estiverem acima ou abaixo do intervalo especificado, verifique se as tiras de teste ou os controlos estão fora do prazo de validade. Caso tenham expirado, teste novamente com tiras de teste e controlos dentro da validade. Limpe o analisador antes de testar novamente (consulte o manual do utilizador).

Para obter ajuda relativamente aos controlos profissionais de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Assistência ao cliente da PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora da Costa leste dos EUA) ou seu revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels, contacte a Asistencia al cliente de PTS Diagnostics (Segunda-Sexta, 06:00h - 21:00 h, hora de la Costa leste de EE. UU.) o su revendedor local autorizado.

Para obtener ayuda relativamente a los controles profesionales de colesterol HDL, PTS Panels,